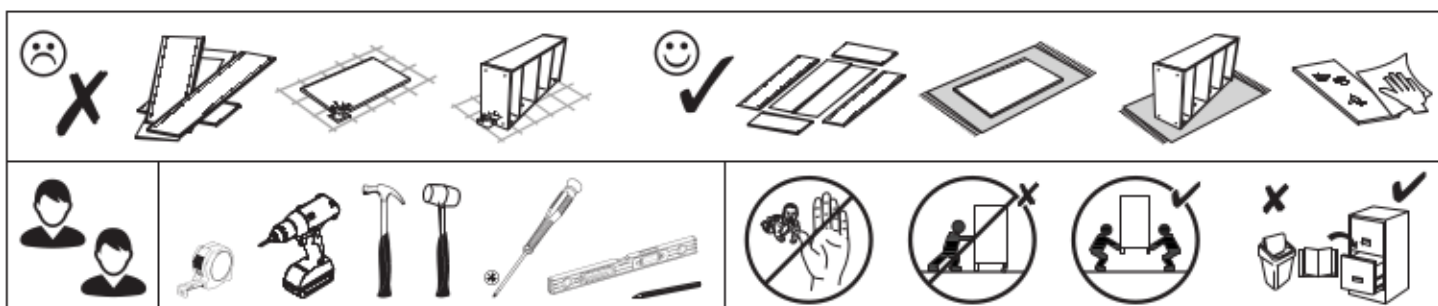
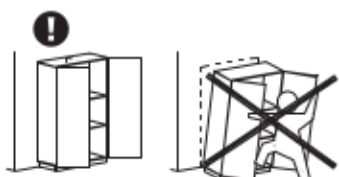
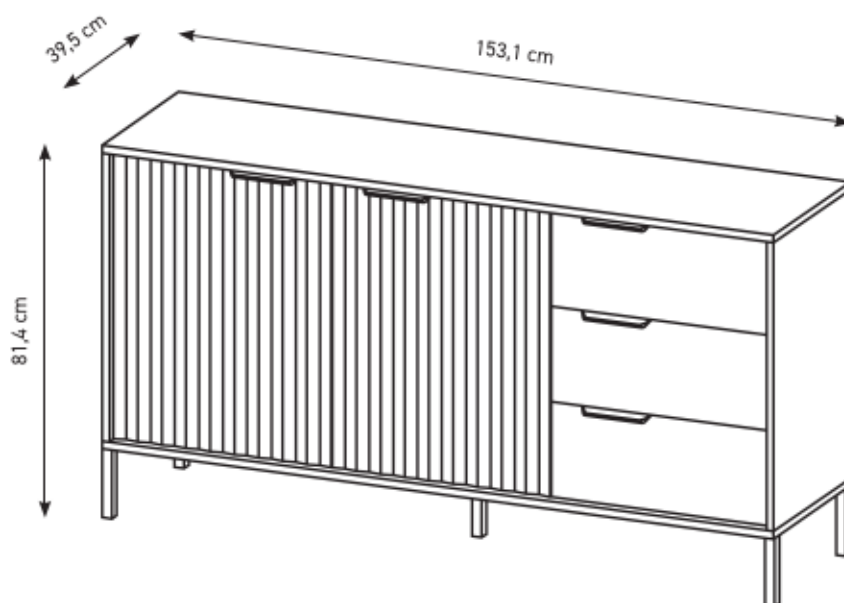


- PL Instrukcja montażu
- D Montageanleitung
- NL Handleiding voor de montage
- TR Montaj talimatı
- F Notice de montage
- CZ Montážní návod
- HU Szerelési útmutató
- GB Assembly instructions
- RU Инструкция по монтажу
- IT Istruzioni di montaggio
- SK Návod na montáž
- RO Instrucțiuni de montaj
- ES Instrucciones de montaje





PL Przed rozpoczęciem montażu mebla wszystkie elementy należy sprawdzić czy nie są uszkodzone. W przypadku wykrycia uszkodzenia elementu należy odstąpić od montażu mebla i złożyć reklamację. Montaż produktu w oparciu o uszkodzone elementy oznacza akceptację ich stanu przez Kupującego, co powoduje, że reklamacja uszkodzonych elementów nie będzie uznawana.

Nie wolno przekraczać podanych maksymalnych wartości obciążenia. W innym przypadku można mebel uszkodzić lub zniszczyć.

Przed zawieszeniem mebla, lub przymocowaniem go do ściany (w celu zabezpieczenia przed przewróceniem), sprawdź wcześniej rodzaj i wytrzymałość ściany. Dobierz odpowiednie kołki i wkręty do rodzaju ściany. W przypadku wątpliwości skontaktuj się ze specjalistą. Montaż musi zostać wykonany przez osobę kompetentną.

D Vor Beginn der Möbelmontage sollten alle Elemente auf Beschädigungen überprüft werden. Wenn ein Element des Produkts beschädigt ist, installieren Sie das Produkt bitte nicht und reichen Sie eine Beschwerde ein. Die Installation des Produkts auf der Grundlage der beschädigten Elemente bedeutet, dass der Käufer seinen Zustand akzeptiert, was bedeutet, dass die Beschwerde über beschädigte Elemente nicht akzeptiert wird.

Überschreiten Sie die angegebenen Maximalbelastungen nicht. Andernfalls kann das Möbelstück beschädigt oder zerstört werden.

Bevor Sie ein Möbelstück an einer Wand aufhängen oder befestigen (um es gegen Umkippen zu sichern), prüfen Sie Art und Tragfähigkeit der Wand. Wählen Sie die für die Wand geeigneten Dübel und Schrauben. Im Zweifelsfall kontaktieren Sie bitte einen Fachmann. Die Montage muss durch eine sachkundige Person ausgeführt werden.

F Avant de commencer l'assemblage du meuble, tous les éléments doivent être vérifiés pour détecter tout dommage. Si un élément du produit est endommagé, veuillez ne pas installer le produit et déposer une plainte. L'installation du produit sur la base des éléments endommagés signifie que l'acheteur accepte leur état, ce qui signifie que la réclamation d'éléments endommagés ne sera pas acceptée.

Ne dépassez pas les charges maximum indiquées. Sinon, le meuble peut être endommagé ou détruit.

Avant de suspendre le meuble ou de le fixer au mur (dans le but d'éviter un renversement), vérifiez au préalable le type et la résistance du mur. Utilisez les chevilles et les vis adaptées au type de mur. En cas de doute, veuillez contacter un spécialiste. Le montage doit être réalisé par une personne compétente.

CZ Před zahájením montáže nábytku je třeba zkontrolovat poškození všech prvků. Pokud je některý prvek produktu poškozen, zdržte se instalace produktu a podejte stížnost. Instalace výrobku na základě poškozených prvků znamená, že kupující akceptuje jejich stav, což znamená, že reklamacie poškozených prvků nebude uznána. Nepřekračujte uvedené maximální zatížení. V opačném případě může dojít k poškození nebo zničení nábytku.

Před zavěšením nábytku nebo jeho připevněním ke zdi (za účelem zajištění před převrácením) dříve zkontrolujte druh a odolnost stěny. Vyberte k druhu stěny vhodné hmoždinky a šrouby. V případě pochybností kontaktujte specialistu. Montáž musí být provedena kompetentní osobou.

HU A bútor szerelés megkezdése előtt ellenőrizni kell az összes elem sérülését. Ha a termék bármely eleme megsérült, kérjük, tartózkodjon a termék telepítésétől és nyújtson be panaszt. A termék sérült elemek alapján történő felszerelés azt jelenti, hogy a Vevő elfogadja azok állapotát, ami azt jelenti, hogy a sérült elemek igényét nem fogadják el. A megadott maximális terhelési értékeket nem szabad túllépni. Ellenkező esetben a bútor megsérülhet vagy megsemmisülhet.

A bútor felüggesztése illetve falhoz való rögzítése (megakadályozván ezzel eldőléseinek lehetőségét) előtt ellenőrizze a fal fajátját és szilárdságát. Megfelelő, a falhoz illő tipliket és csavarokat használjon. Ha kétsége támadna, konzultáljon szakemberrel. A felszerelési csakis egy hozzáértő szakember végezheti el.

GB Before starting the furniture assembly, all elements should be checked for damage. If any element of the product is damaged, please refrain from installing the product and file a complaint. Installation of the product on the basis of the damaged elements means the Buyer's acceptance of their condition, which means that the complaint of damaged elements will not be accepted.

The specified maximum load values must not be exceeded. Otherwise, the piece of furniture may be damaged or destroyed.

Before suspending or fixing furniture to the wall (in order to prevent falling over), check the type and strength of the wall. Select wall plugs and screws appropriate for the given type of the wall. In the case of doubts, contact a specialist. The installation must be performed by a competent person.

SK Pred začatím montáže nábytku by sa mali skontrolovať všetky prvky, či nie sú poškodené. Ak je niektorý prvok výrobku poškodený, neinštalujte výrobok a reklamujte ho. Inštalácia produktu na základe poškodených prvkov znamená, že Kupujúci akceptuje ich stav, čo znamená, že reklamácia poškodených prvkov nebude akceptovaná. Uvedené hodnoty maximálneho zaťaženia nesmú byť prekročené. V opačnom prípade môže dôjsť k poškodeniu alebo zničeniu nábytku.

Pred zaviesaním nábytku alebo jeho pripavením na stenu (za účelom zaistenia pred prevrátením) predtým skontrolujte druh a odolnosť steny. Vyberte k druhu steny vhodné hmoždinky a skrutky. V prípade pochybností kontaktujte špecialistu. Montáž musí byť vykonaná kompetentnou osobou.

RU Перед началом сборки мебели следует проверить все элементы на предмет повреждений. Если какой-либо элемент продукта поврежден, пожалуйста, воздержитесь от установки продукта и подайте жалобу. Установка товара на поврежденные элементы означает, что Покупатель принимает их состояние, а значит, претензии по поврежденным элементам не принимаются.

Указанные максимальные значения нагрузки не должны превышать. В противном случае предмет мебели может быть поврежден или уничтожен.

Перед подвешиванием мебели или ее креплением к стене (для защиты от падений) проверьте предварительно тип и прочность стены. Подберите соответствующие типу стены дюбели и шурупы. При возникновении сомнений свяжитесь со специалистом. Монтаж должен проводиться компетентным лицом.

IT Prima di iniziare l'assemblaggio del mobile, tutti gli elementi dovrebbero essere controllati per danni. Se qualche elemento del prodotto è danneggiato, astenersi dall'installare il prodotto e presentare un reclamo. L'installazione del prodotto sulla base degli elementi danneggiati implica l'accettazione da parte dell'Acquirente della loro condizione, il che significa che il reclamo per elementi danneggiati non sarà accettato.

I valori di carico massimo specificati non devono essere superati. In caso contrario, il mobile potrebbe essere danneggiato o distrutto.

Prima di appendere i mobili oppure attaccarli al muro (per proteggerli da ribaltamenti), verifica prima la tipologia e resistenza del muro. Scegli i tasselli e viti più adatti per il tipo di muro. In caso di dubbi contattare uno specialista. Il montaggio deve essere fatto da una persona competente.

NL Voordat u met de meubelmontage begint, moeten alle elementen op schade worden gecontroleerd. Als een onderdeel van het product beschadigd is, installeer het dan niet en dien een klacht in. Installatie van het product op basis van de beschadigde elementen betekent dat de koper hun staat accepteert, wat betekent dat de claim voor beschadigde elementen niet wordt geaccepteerd.

Overschrijd de aangegeven maximale belastingen niet. Anders kan het meubelstuk worden beschadigd of vernield.

Voordat u het meubel ophangt of bevestigt tegen de muur (om het te beschermen tegen omvallen) dient u het type en de duurzaamheid van deze muur na te kijken. Maak gebruik van pluggen en schroeven die geschikt zijn voor het type muur. Neem in geval van twijfel contact op met een specialist. De assemblage dient te worden uitgevoerd door iemand met kennis van zaken.

TR Mobilya montajna başlamadan önce tüm elemanlarda hasar olup olmadığını kontrol edilmelidir. Ürünün herhangi bir parçası hasar görmüşse, lütfen ürünü kurmayın ve şikayette bulunun. Ürünün hasarlı elemanlar bazında montaj, Alıcının durumunu kabul ettiği anlamına gelir, bu da hasarlı elemanlar için talep kabul edilmeceği anlamına gelir.

Belirtilen azami yük değerini aşmayınız, aksi takdirde mobilya parçaları zarar görebilir veya kullanılamaz hale gelebilir.

Mobilyayı duvara asmadan veya montaj etmeden önce (devrilmesini önlemek için) duvarın türünü ve dayanıklılığını kontrol edin. Duvara uygun dübel ve vidaları seçin. Emin olamadığınız durumda bir uzman ile iletişime geçin. Kurulum yetkili bir kişi tarafından yapılmalıdır.

RO Înainte de a începe asamblarea mobilierului, toate elementele trebuie verificate pentru a nu se deteriora. Dacă vreun element al produsului este deteriorat, vă rugăm să vă abțineți de la instalarea produsului și să depuneți o reclamație. Instalarea produsului pe baza elementelor deteriorate înseamnă acceptarea de către Cumpărător a stării lor, ceea ce înseamnă că reclamația privind elementele deteriorate nu va fi acceptată.

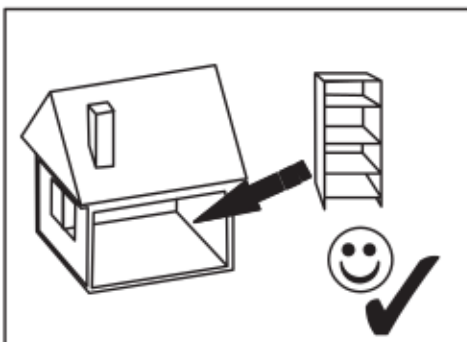
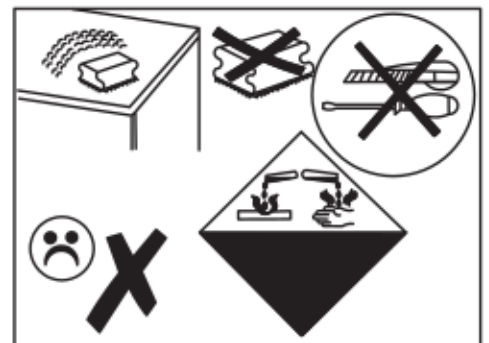
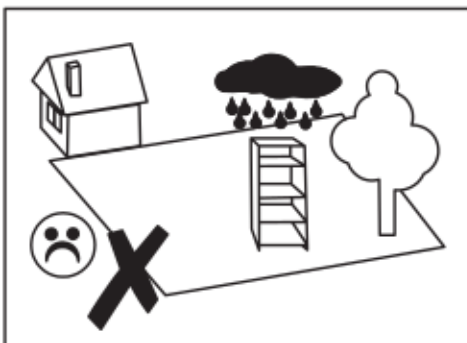
Valorile maxime de sarcină specificate nu trebuie depășite. În caz contrar, piesa de mobilier poate fi deteriorată sau distrusă.

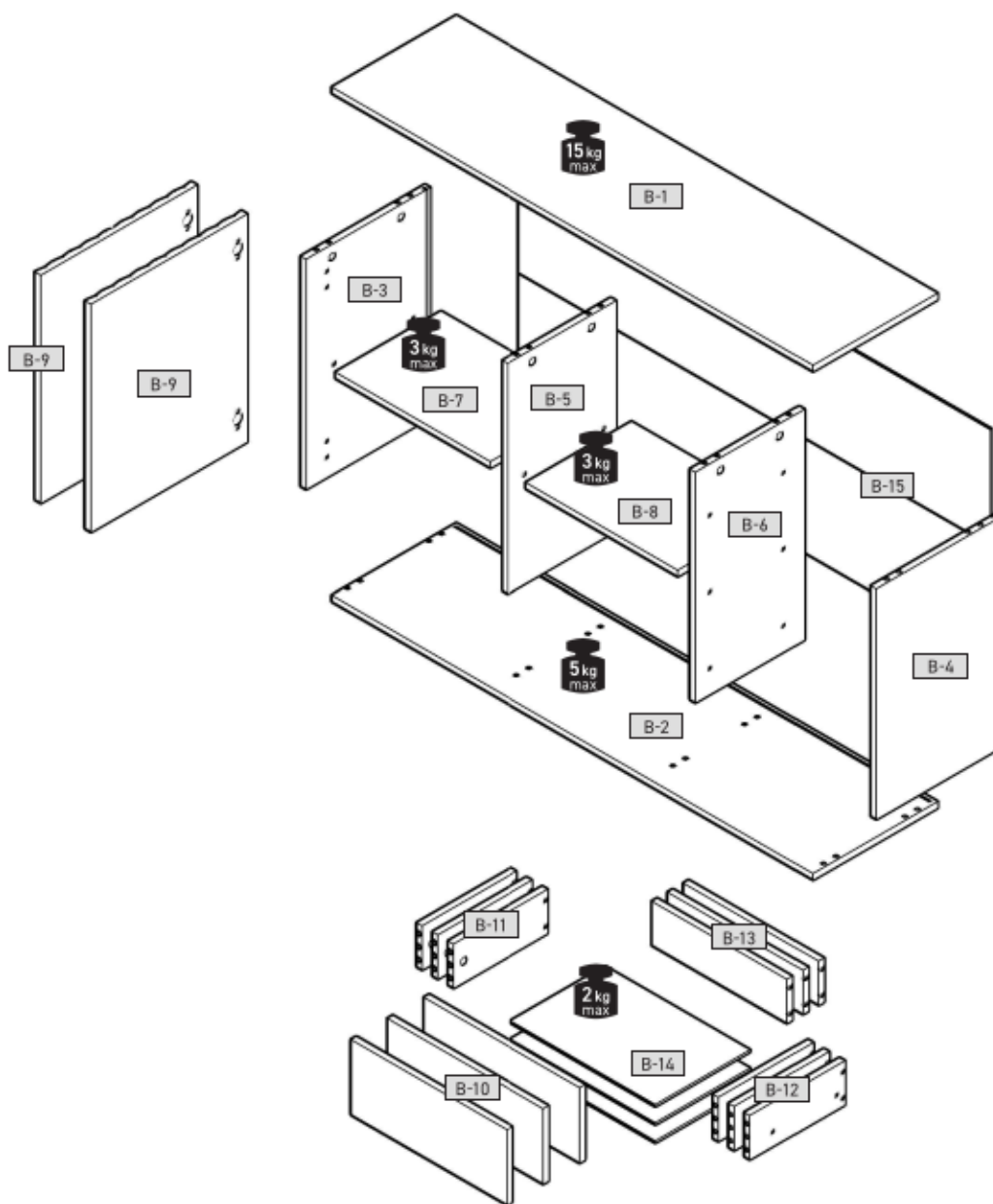
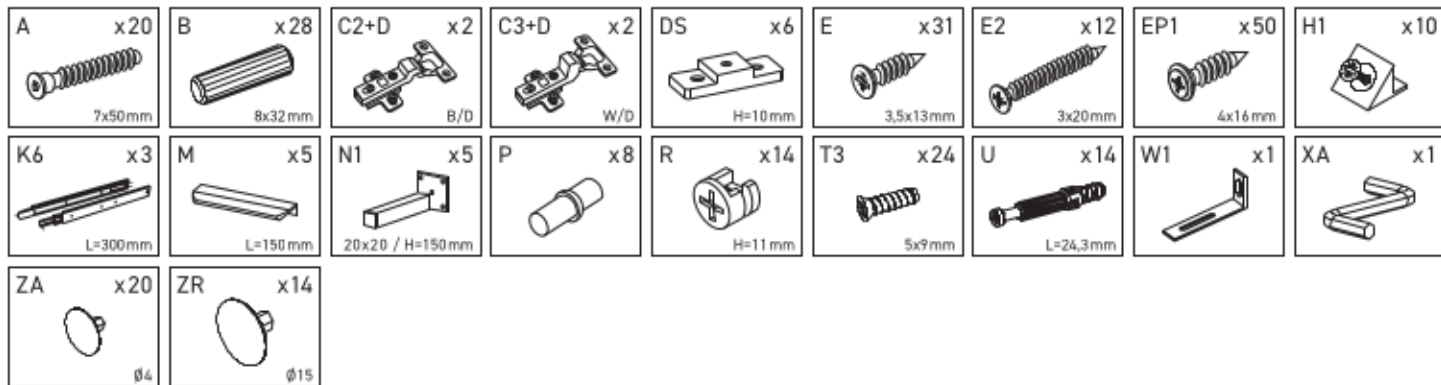
Înainte de suspendarea unei piese de mobilier sau atașarea acestuia la perete (pentru a preveni bascularea), verificați în prealabil tipul și gradul de rezistență a peretelui. Montați diblurile și șuruburile adecvate pentru tipul de perete. În caz de îndoieli, consultați un specialist. Instalarea trebuie să fie efectuată de către o persoană competentă.

ES Antes de comenzar el montaje de los muebles, todos los elementos deben comprobarse en busca de daños. Si algún elemento del producto está dañado, absténgase de instalar el producto y presente una queja. La instalación del producto sobre la base de los elementos dañados supone la aceptación por parte del Comprador de su estado, por lo que no se aceptará la reclamación de elementos dañados.

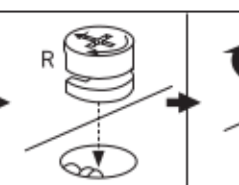
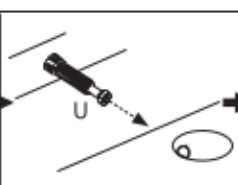
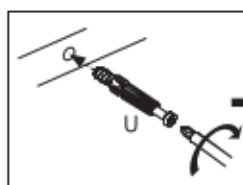
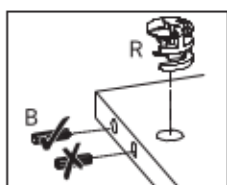
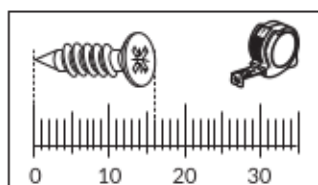
No se deben exceder los valores de carga máxima especificados. De lo contrario, el mueble puede dañarse o destruirse.

Antes de colgar o fijar el mueble en el muro (a fin de proteger contra el vuelco del mueble), compruebe de antemano la naturaleza y la resistencia de la pared. Seleccione tacos y tornillos adecuados para el tipo de la pared. En caso de duda, consulte a un especialista, debiendo efectuar este montaje una persona competente.

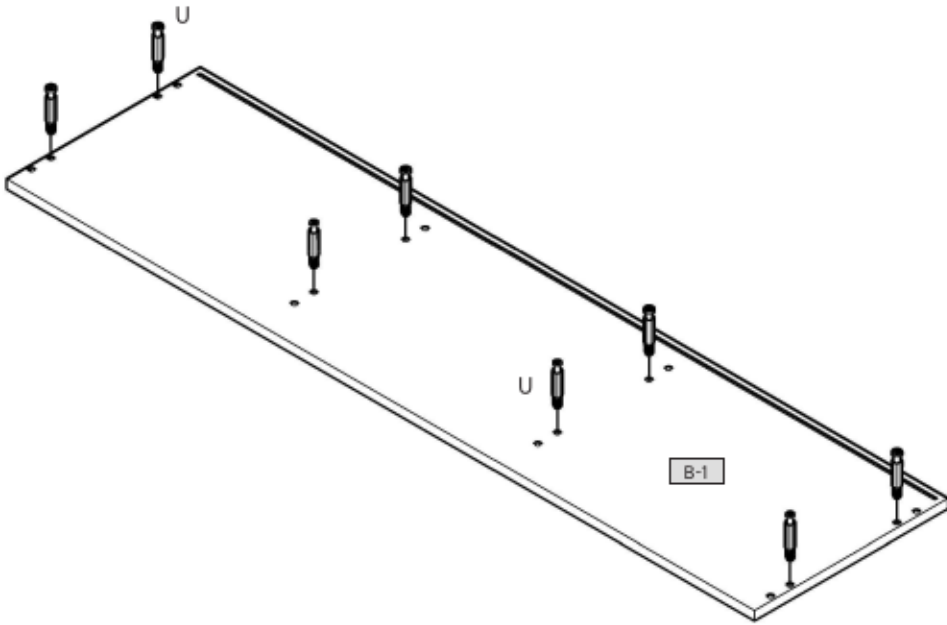
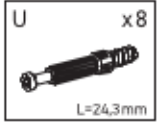




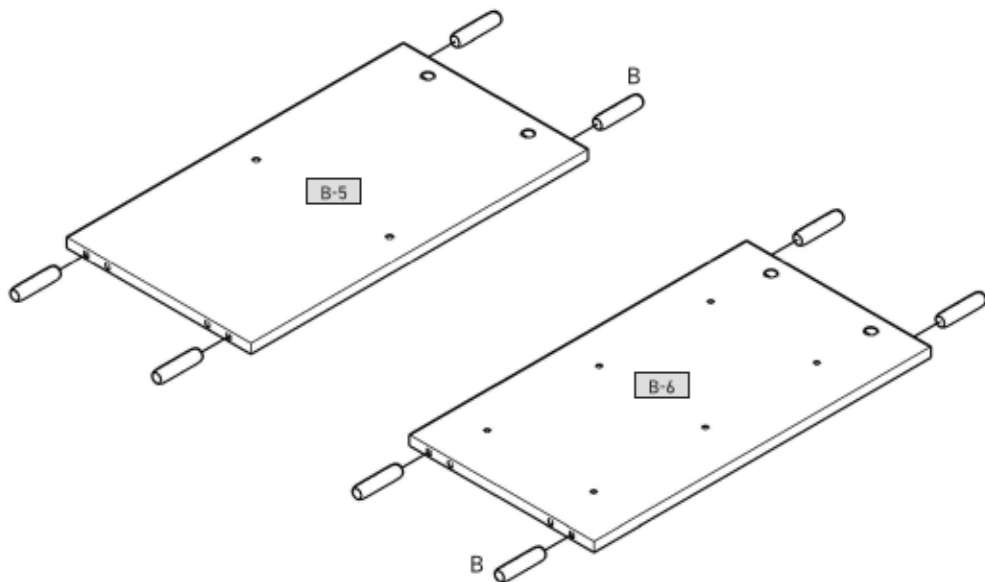
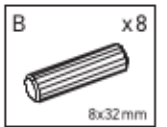
B-1	1531	395	16	x 1	1/2
B-2	1531	395	16	x 1	1/2
B-3	632	394	16	x 1	1/2
B-4	632	394	16	x 1	1/2
B-5	632	347	16	x 1	1/2
B-6	632	347	16	x 1	1/2
B-7	492	335	16	x 1	1/2
B-8	482	335	16	x 1	1/2
B-9	496	626	18	x 2	2/2
B-10	496	206	16	x 3	2/2
B-11	300	120	16	x 3	1/2
B-12	300	120	16	x 3	1/2
B-13	426	120	16	x 3	2/2
B-14	456	306	3	x 3	1/2
B-15	1512	646	3	x 1	1/2



1



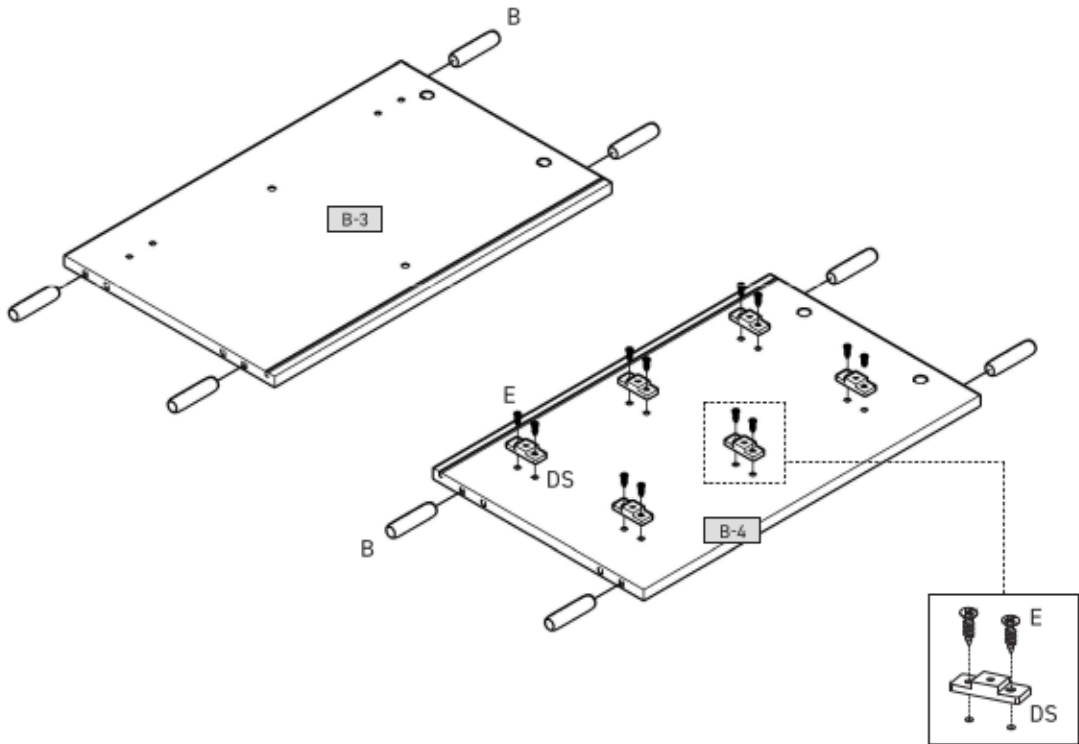
2



3



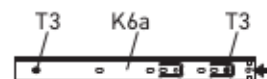
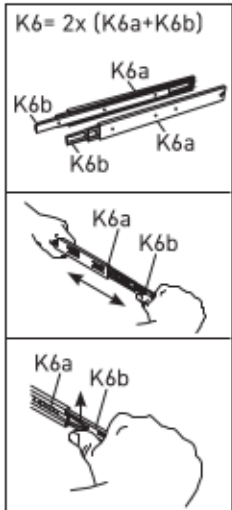
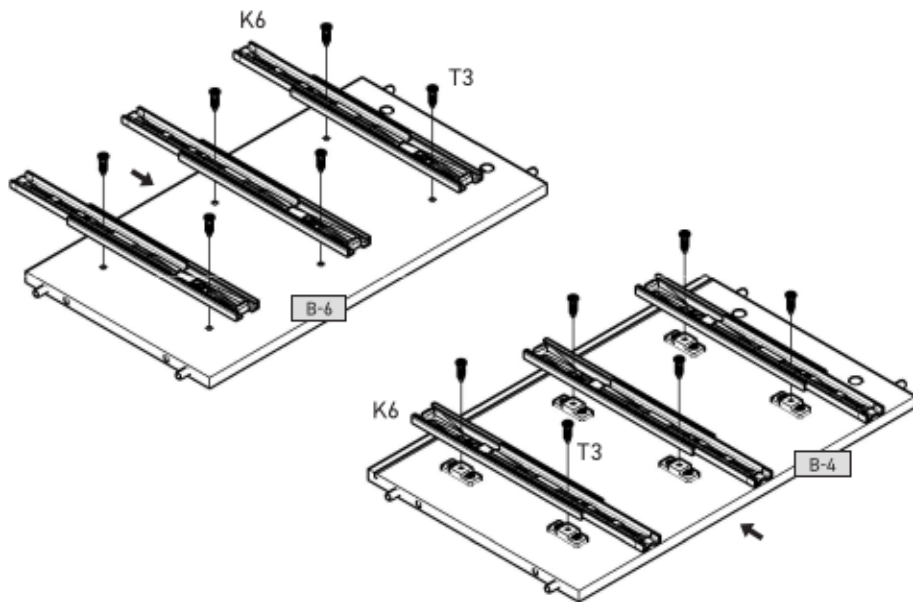
B x8 8x32mm	DS x6 H=10mm	E x12 3,5x13mm
--------------------------	---------------------------	-----------------------------



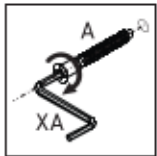
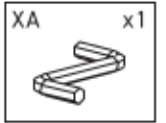
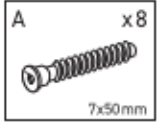
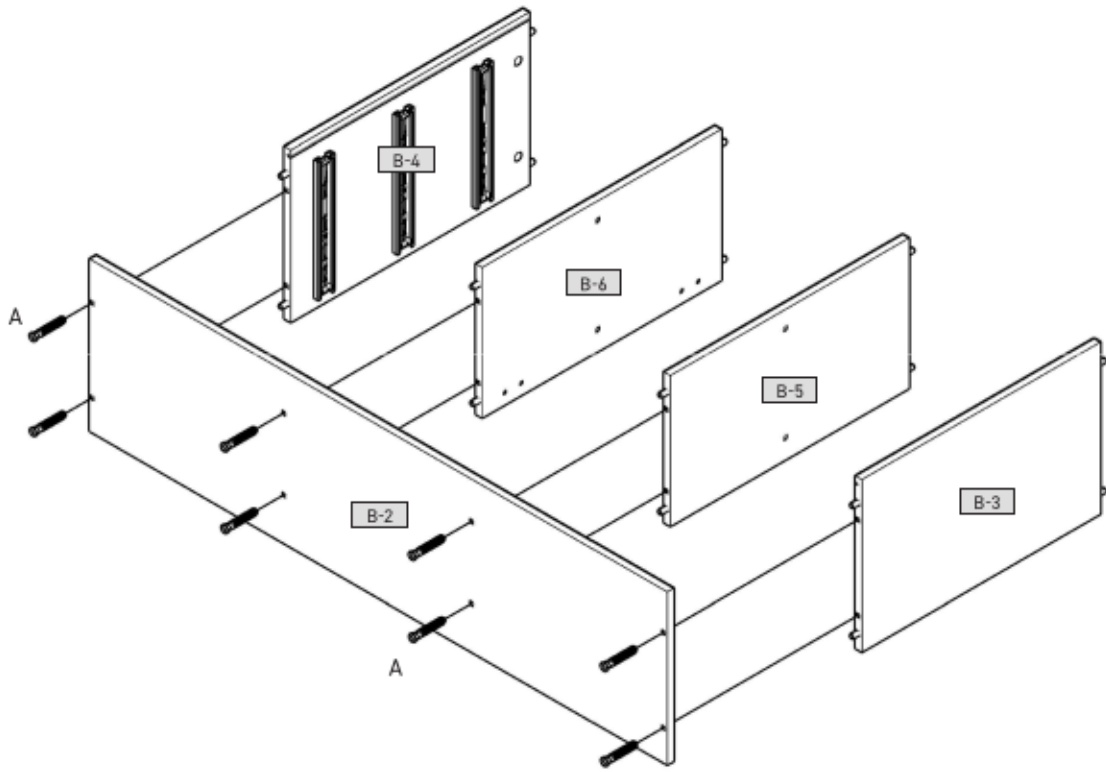
4



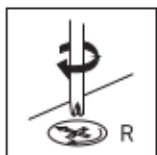
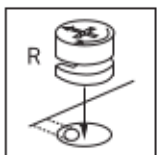
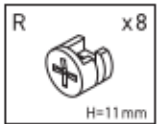
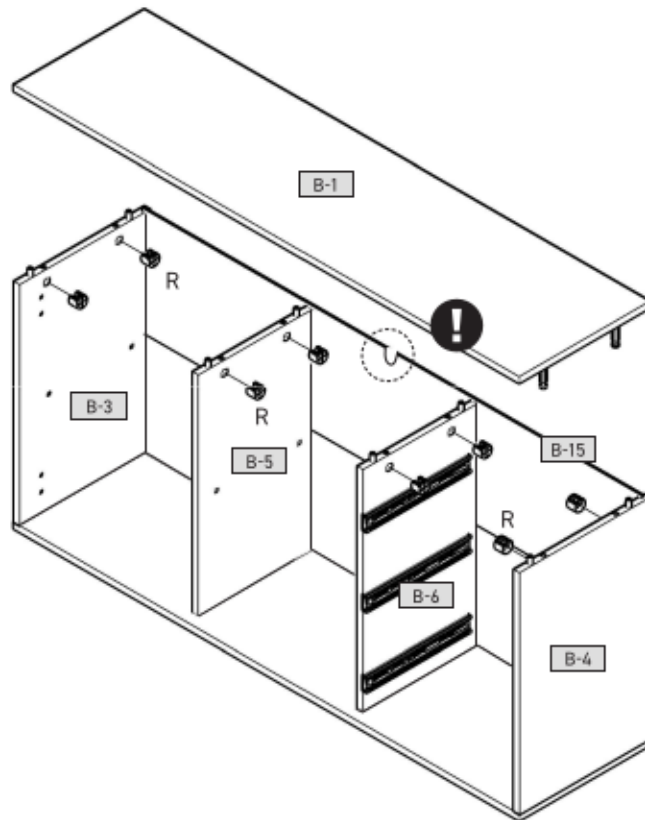
K6 x3 L=300mm	T3 x12 5x7mm
----------------------------	---------------------------



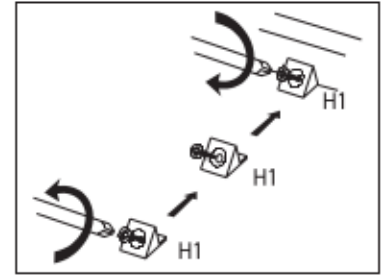
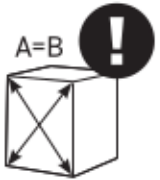
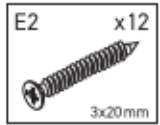
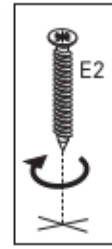
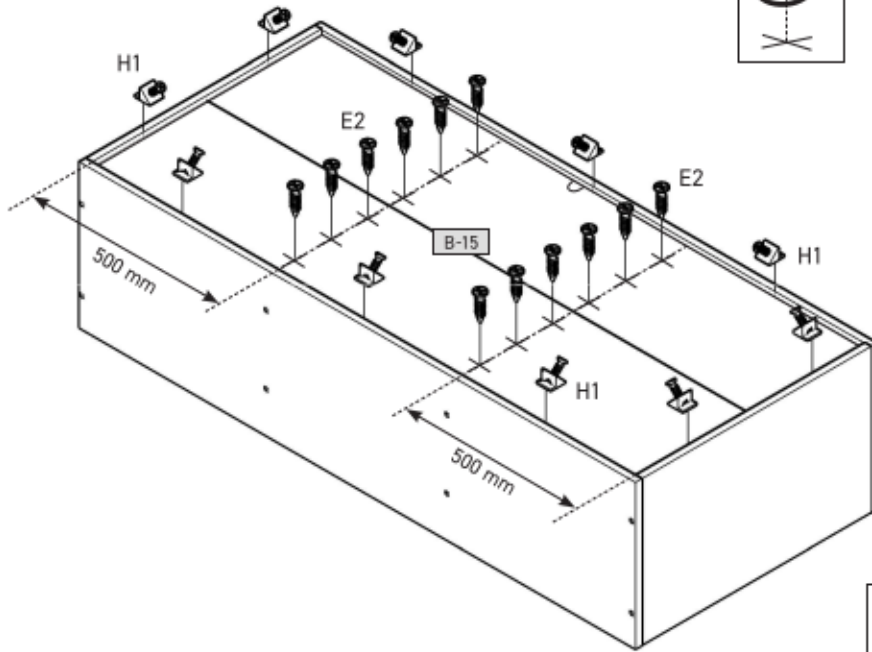
5



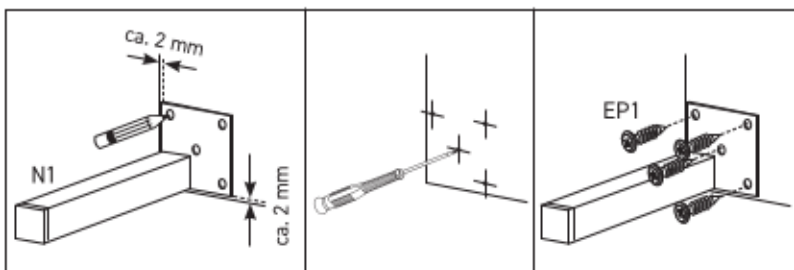
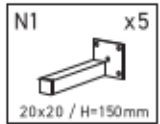
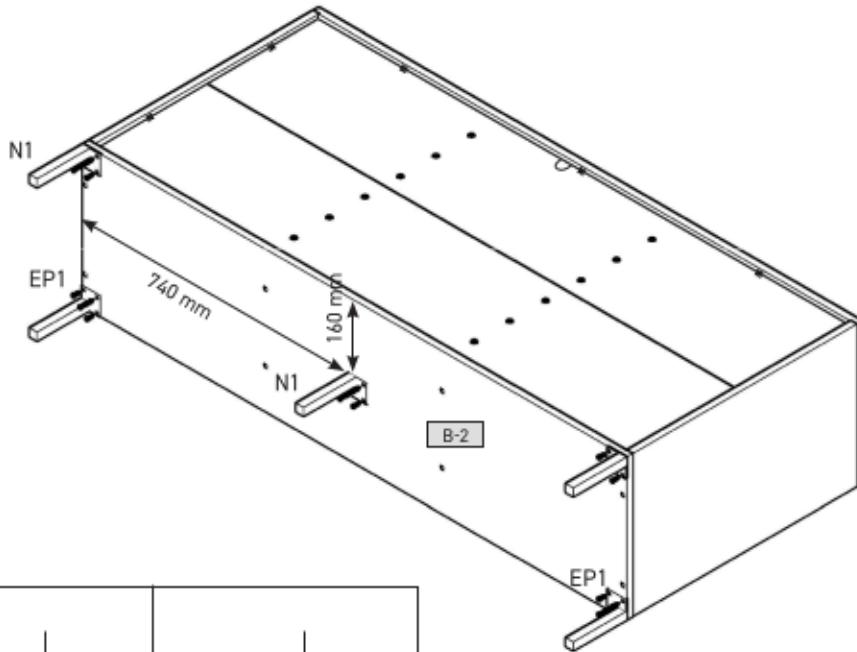
6



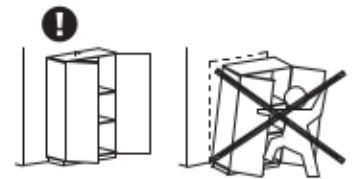
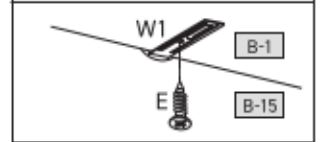
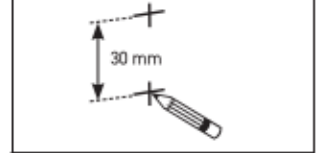
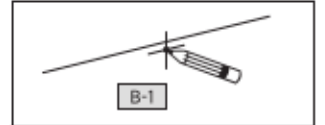
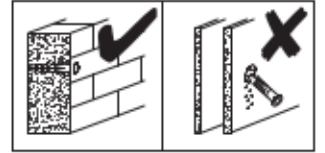
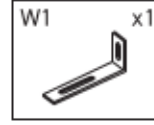
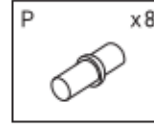
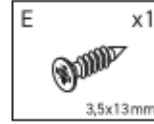
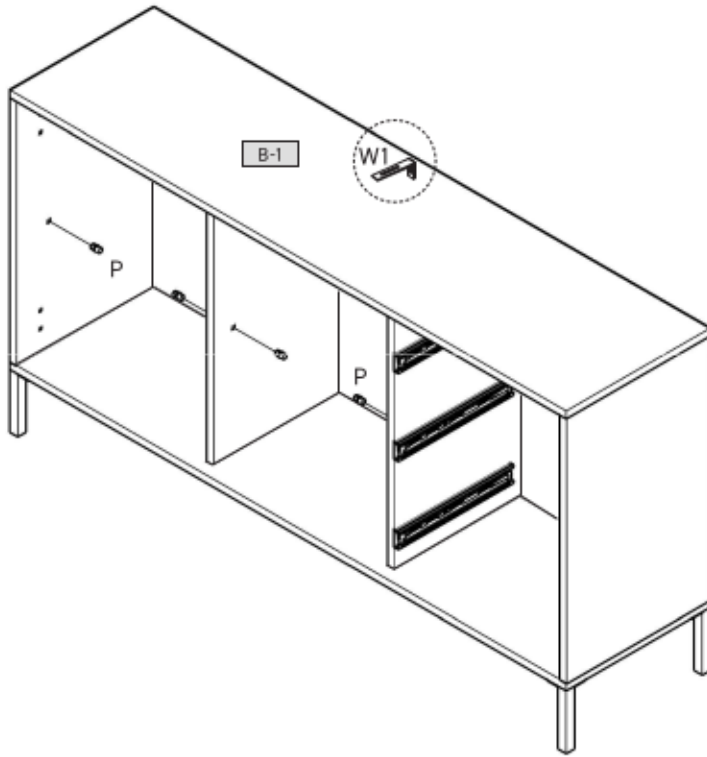
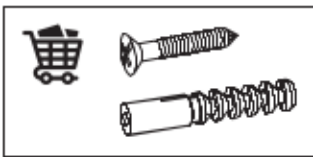
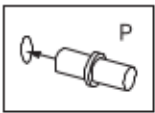
7



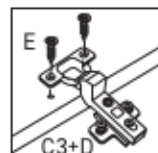
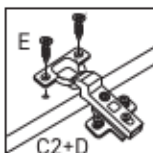
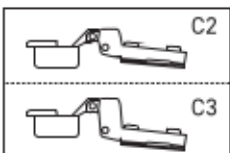
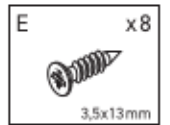
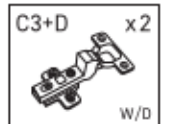
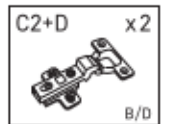
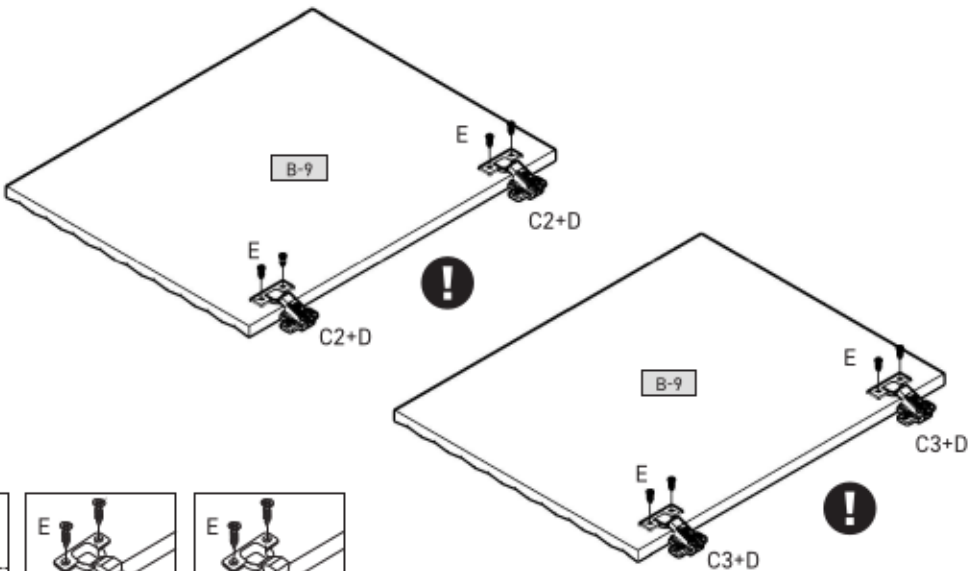
8



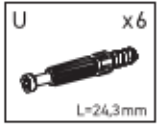
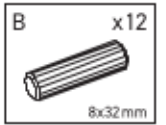
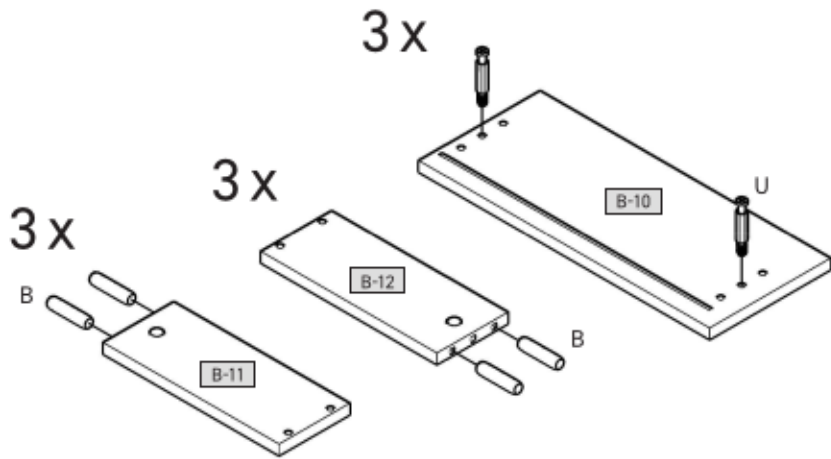
9



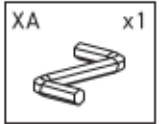
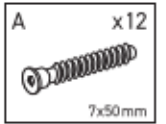
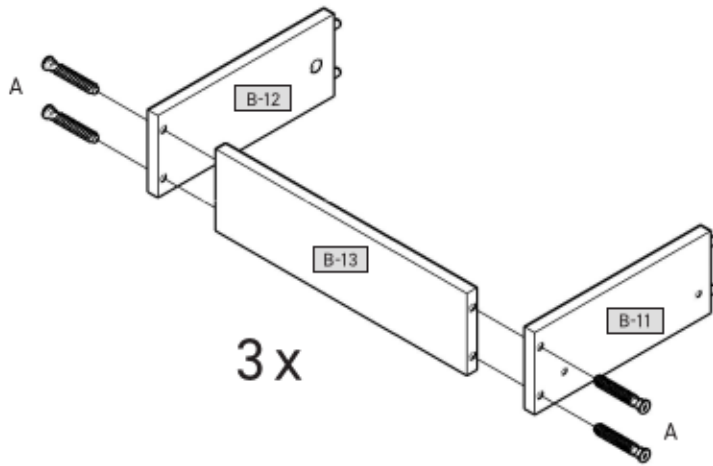
10



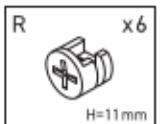
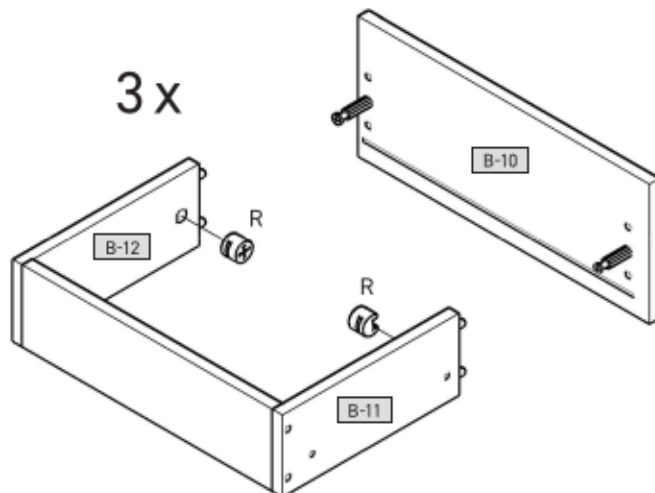
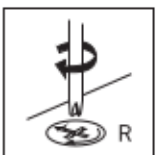
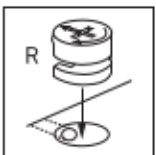
11



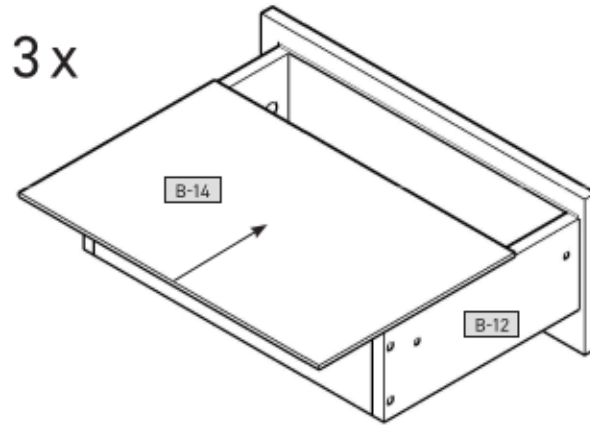
12



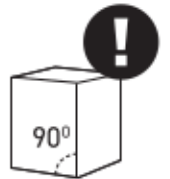
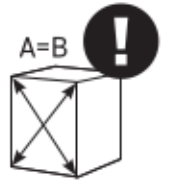
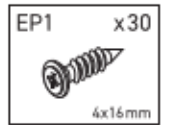
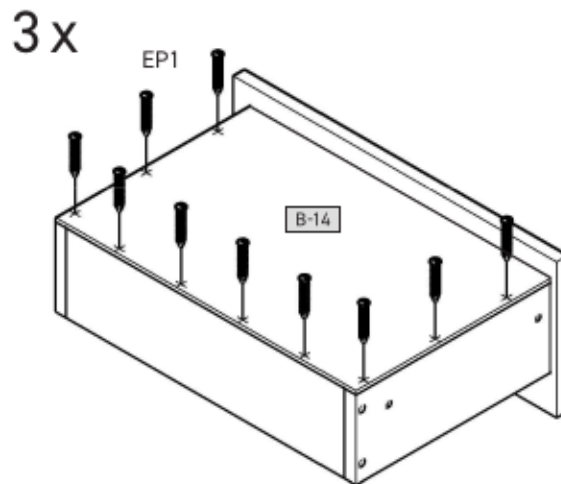
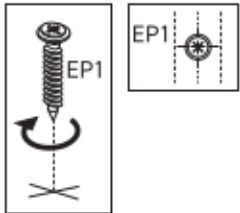
13



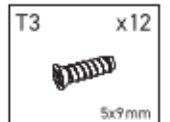
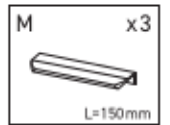
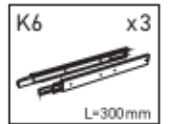
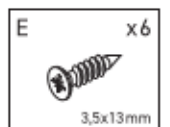
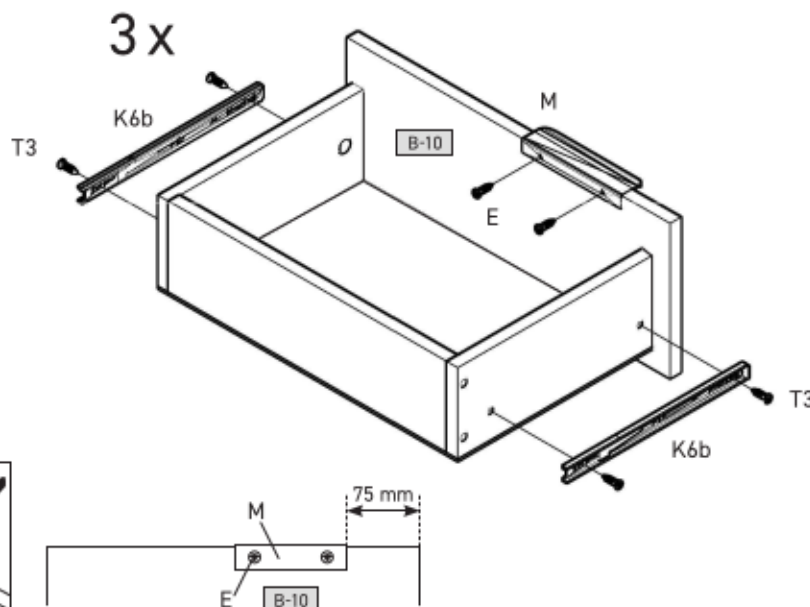
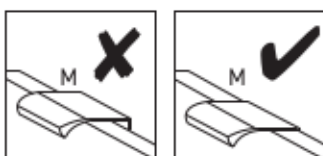
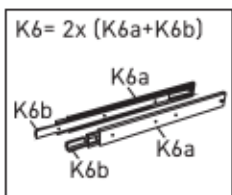
14



15



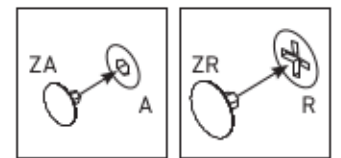
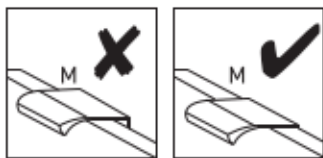
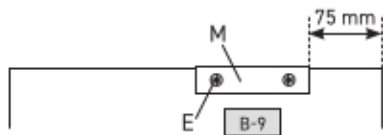
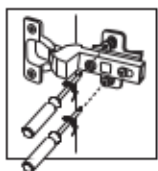
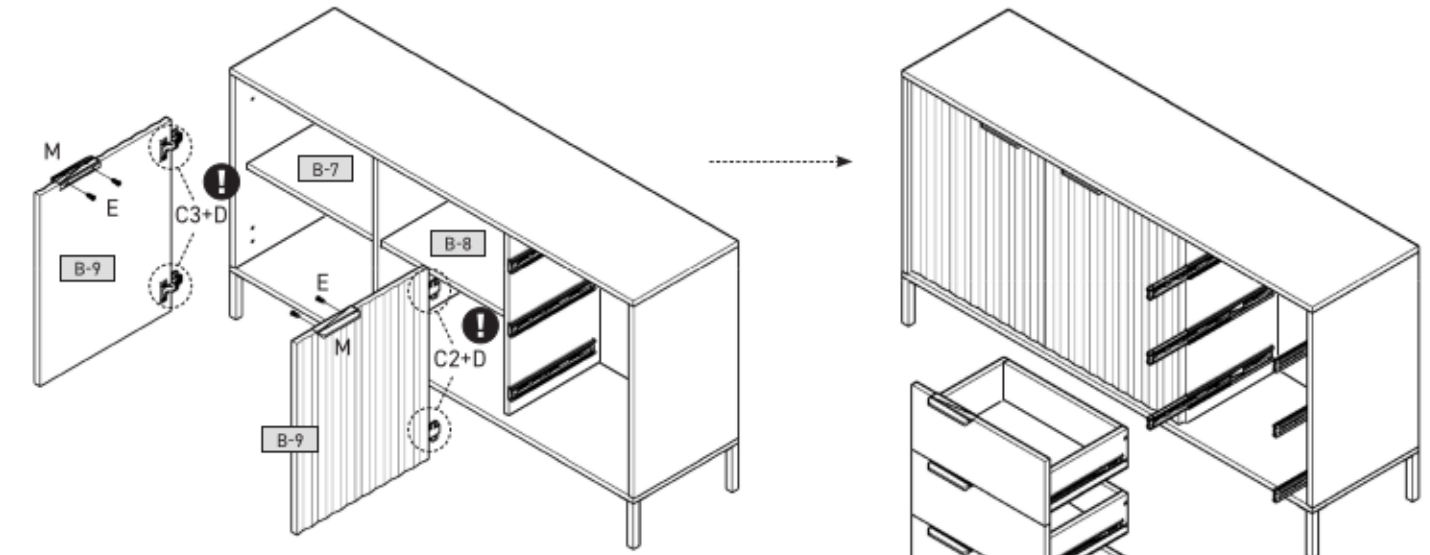
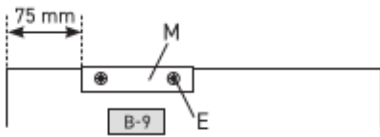
16



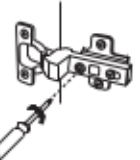
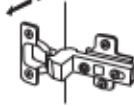
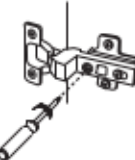
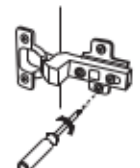
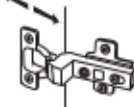
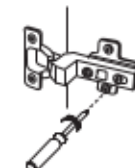
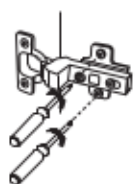
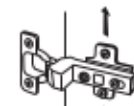
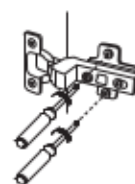
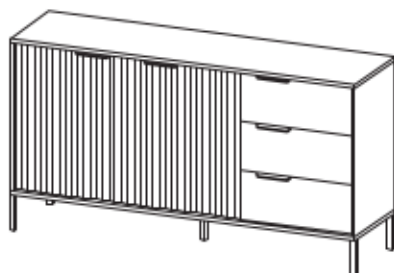
17

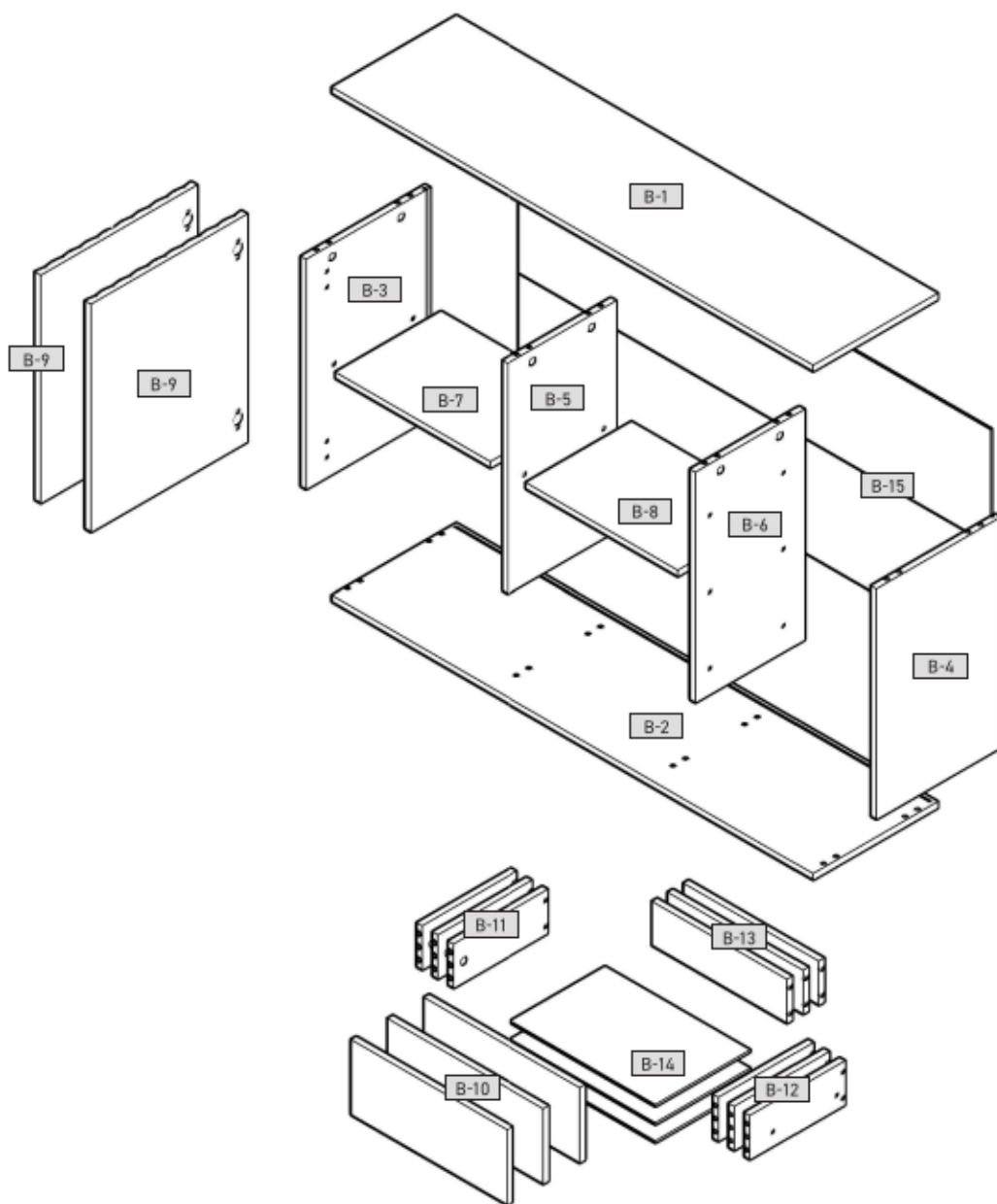
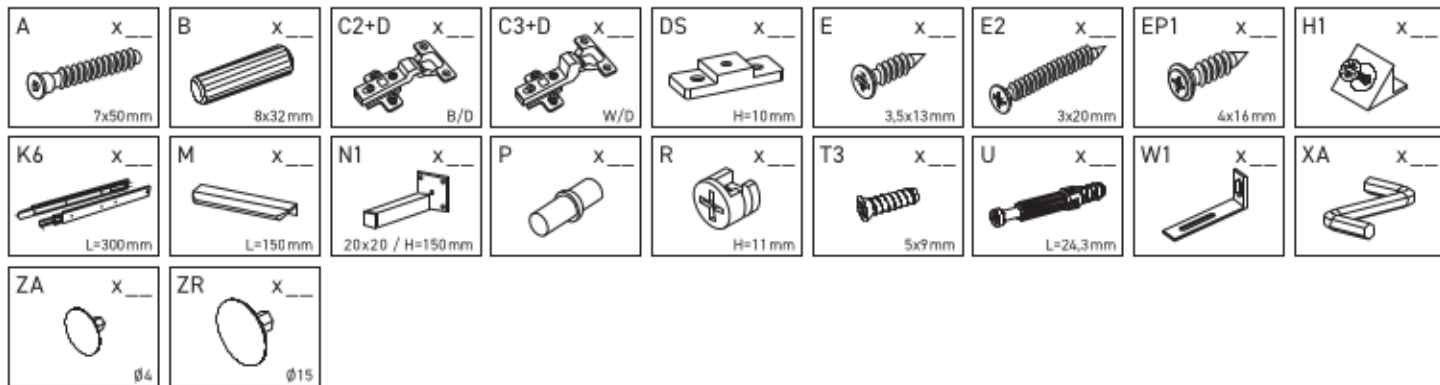


E	x4	M	x2	ZA	x20	ZR	x14
3,5x13mm		L=150mm		ø4		ø15	

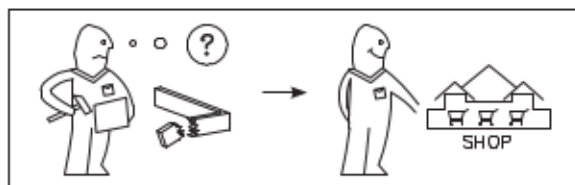
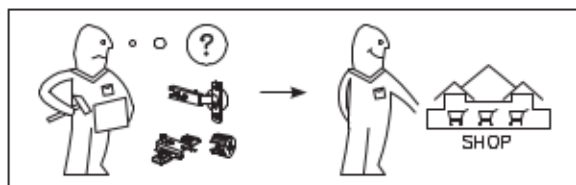
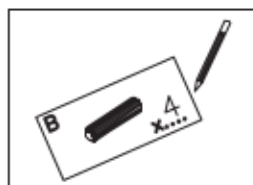


18





B-1	1531	395	16	x 1	1/2
B-2	1531	395	16	x 1	1/2
B-3	632	394	16	x 1	1/2
B-4	632	394	16	x 1	1/2
B-5	632	347	16	x 1	1/2
B-6	632	347	16	x 1	1/2
B-7	492	335	16	x 1	1/2
B-8	482	335	16	x 1	1/2
B-9	496	626	18	x 2	2/2
B-10	496	206	16	x 3	2/2
B-11	300	120	16	x 3	1/2
B-12	300	120	16	x 3	1/2
B-13	426	120	16	x 3	2/2
B-14	456	306	3	x 3	1/2
B-15	1512	646	3	x 1	1/2



Sevgilii Müsterimiz,

Siparişiniz için çok teşekkür ederiz! Doğal ahşap malzemenen yapılmış bir mobilya aldığınızda, parnak veya mat plastik kaplama da olsa – her mobilya parçasının kendine özgü özelliği vardır. Ayrıca, doğal ahşap mobilyaların, küçük parçaları gibi ahşap dokusu ve yapısı, mobilyanın her ayrı parçasının ayrı cekiğiğini bir parçasidir. Mobilya, doğal ahşabın kalıcı hava ve nem dalgalarınınla maruz kaldığında, nadir de olsa çatlak veya renk değişimi gibi yüzey değişimlerini meydana getirebilir. Genelikle parnaklık ve ahşabı koyu rengini sağlayan renk doyumu zaman içinde azalır. Bu değişimleri ahşap gibi doğal hammaddelerle normal bir süreçtir.Bu kitapçık, mobilyanızı uzun yıllarca kullanmak için her bakım bakım ipuçları verecektir.

Temel olarak,

Mobilyanın üzerime sıcak nesnelere koymayın. Mürürlü mobilyanın üzerime doğrudan koymayın. Dışkıların sıvıları derhal temizle silin. Vitrifalın ve bağlantı elemanlarının sıkı olup olmadığını periyodik olarak kontrol edin.

Doğal ahşap mobilyada ahşabın tipik, aromatik kokusu her zaman kalitesinin bir kanıtıdır. Doğal reçyeden kaynaklanan parfüm notaları, kuru, tiftiksiz bir bez ile dikkatli olarak silinmelidir. Ayrıca diğer ahşap, lak, deri veya diğer malzemelerle boyanmış mobilyaların kokusu her zaman kalitesinin bir kanıtıdır.

Doğal ahşap mobilyada ahşabın tipik, aromatik kokusu her zaman kalitesinin bir kanıtıdır. Doğal reçyeden kaynaklanan parfüm notaları, kuru, tiftiksiz bir bez ile dikkatli olarak silinmelidir. Ayrıca diğer ahşap, lak, deri veya diğer malzemelerle boyanmış mobilyaların kokusu her zaman kalitesinin bir kanıtıdır.

Sunta mobilya malzemesinin bakımı

Sunta malzemenen yapılmış mobilyanızın bakımı için, yumuşak, tiftiksiz bir bez veya güden kullanın. Hafif nemli bir bez ile yüzeyi temizleyin. Herhangi bir aracı kullanmadan ve maddelerinden kaçının.

mikro fiber kumaş veya bez. Bunlar yüzeyin çizilmesine neden olabilir. asındırıcı parçaları için: **keskin ve aşındırıcı temizlik kimyasalları** veya çözücülerin kullanılması da yüzeye hasar verebilir.

ovma tozu, çelik yünü veya ovma süngeri. Yüzeyi, gidermeyi imkansız hale getirecek derincede göçürür bir şekilde bozar; **elektrik süpürgesi:** Hortum ağız ve fırçaları yüzeyi çizebilir. **buharlı temizleyici:** Suyun yüzey üzerine buhar olarak uygulanması sağlanan yüksek basınç ve ısı ile, mobilya hasar görülebilir veya ayrılabılır.

Ürün Geliştirme Departmanı

Sonuçlu çalışmalar için teşekkür ederiz.

Dragi clienti,

vă mulțumim pentru comanda dvs.! Indiferent dacă vi-a achiziționat o piesă de mobilier confecționată din lemn natural, o față de lucru din lemn sau o față de masă din material plastic – fiecare piesă de mobilier are caracteristici complet speciale. Alături natura cât și structura lemnului, cum ar fi de exemplu mișcarea nodurilor la mobila din lemn natural, constituie parte a specificității individuale pentru fiecare piesă de mobilier. Deoarece mobilă din lemn natural este expusă variațiilor persistente ale climă și umidității, la niveluri suprafeței pot să apară modificări sporadice, cum ar fi de exemplu microcrisuri sau modificări ale culorii. De regulă, în decursul timpului se reduce strălucirea, iar saturarea culorilor crește – lemnul se încheie la culoare. Modificările menționate reprezintă un proces normal în cazul materialelor naturale, precum lemnul. Accesăți broșura vă oferă câteva sfaturi pentru întreținerea mobilierului dvs., astfel încât să vă bucurați de el timp îndelungat.

Reguli generale valabile:

Nu apăsați pe mobilă obiecte fierbinți. Nu amestecați lumină direct pe mobilier. Stergeți imediat lichidele vărsate. Verificați la intervale regulate poziția fermă a furcunilor și a feronierii. Mirosul tipic, aromatic al mobilierului din lemn natural reprezintă încrederea și garanția a calității.

Locurile de culoare deschisă de la noduri apar în mod natural și sunt în mod normal acceptabile și pot fi lustruite cu o cârpă uscată, care nu lasă scame. Și în cazul altor materiale din lemn, peale, lacurile sau încheierile persistă în mod inevitabil la început un miros propriu ușor. Acesta miroasă dispar în timp de la sine. Dacă doriți să contribuiți la acest lucru, aerisiți mai des la început și/sau ștergeți mobilă cu puțină apă și oțet.

Păstrați aceste instrucțiuni în conștiință optimă.

Indicații pentru întreținerea mobilierului din material fibrolemnos

Pentru întreținerea mobilierului din material fibrolemnos, vă recomandăm să utilizați în mod optim o cârpă moale care nu lasă scame sau o bucată de țesut tabăric de șters. Ștergeți suprafața cu puțină apă.

Reguli generale valabile: Vă rugăm să nu utilizați în niciun caz următoarele substanțe sau mijloace de curățat: **cașpe din microfibre sau țesut de curățat.** Accesarea conținutului micilor particule abrazive care pot zgăria suprafețele; substanțe chimice corozive, precum și solvenți sau substanțe de detergențe suprafețele.

Curățat abraziv: Și acestea pot să detergenze suprafețele.

Praf de curățat, bureți din fibră de oțet sau răzuitoare. Accesarea pot să detergenze suprafețele în așa măsură, încât nu mai este posibilă reconstrucția lor.

Aspiratoare. Duzele și perile pot zgăria suprafețele. **Curățătoare cu abur.** Suprafețele expuse la presiune și temperatură excesivă a aburului, pot să se detergenze sau chiar se pot distorsa de pe suportul de bază.

Departamentul dvs. de creație

produce

Vážená zákaznice,

vážený zákazník, děkujeme za Vaši objednávku! Jedno, zda jste zakoupili nábytek vyrobený z přírodního dřeva, nebo z vysokým leskem nebo matně plastové čaloby – každý kus nábytku má své zvláštní speciální vlastnosti. Také kvalita a struktura dřeva, jako například množství uzlů v dřevě, jsou součástí individuálního vyzarování každého jednotlivého kusu nábytku. Protože je nábytek z přírodního dřeva vystaven neustálým změnám klimatu a vlhkosti, mohou se ojediněle vyskytnout změny v povrchu jako např. vlasové tříhny nebo změny barvy. Světlost včasně běhém času klesá a sytlost barvy se zvyšuje – dřeva tmavnou. Jednotlivé změny jsou u přírodního materiálu jako dřeva normální proces. Tato knižka Vám poskyne několik tipů pro péči o váš nábytek, abyste se z něho mohli radovat dlouhou dobu.

Zásadné plati:

Nepokládejte na nábytek horké předměty. Nestavte svíčky přímo na nábytek. Rozliďte kapaliny ihned utírat. V pravidelných intervalech kontrolujte, zda jsou pevně utažené šrouby a kování. Typická, aromatičká vůně dřeva je při nákupu nábytku z přírodního dřeva vždy důkazem kvality.

Swětlostí místa u suků vznikají přírodním únikem pryskyřice a mohou se přibližně suchým hadříkem, který nepouští vlákná.

Také u jiných dřevěných, lakovaných, kožených nebo čalouněných materiálů je slabší vůně/zápach na začátku nevymělnatelný. Toto vůně/zápach zmizí po nějaké době samy. Pokud tomu budete chtít napomoci, větrejte na začátku častěji a/nebo nábytek lehce otřete vodou z trochou octa. Tyto pokyny dobře uschovejte.

Pokyny pro péči o nábytek z deskových materiálů

Při péči o váš nábytek z deskových materiálů použijte nejlepe měkký hadřík, který nepouští vlákná, nebo kožený/hadřík. Povrch otřete navlhčeným hadříkem.

Zásadné plati:

V žádném případě nepoužívejte následující čisticí prostředky: **hadříky s mikrovláknou nebo samočisticí houbičky.** Často obsahují jemné abrazivní částice, které mohou vést k poškození povrchu. **silné chemické substance z abrazivní čisticí prostředky a rozpouštědla.** Rovněž mohou poškodit povrchy. **abrazivní prášek, ocelovou vlnu nebo drátěnky.** Zníčí povrch tak, že jeho oprava již nebude možná; **vysavač.** Trysky a kartáče mohou poškodit povrchy.

parmi čistěci.

Povrchy může poškodit vysoký tlak a žárování páry nebo dokonce může dojít k jejich uvolnění od podkladu.

Váše oddělení vývoje nových výrobků

produkuje

Vážení zákazníci,

vrábka za vašu objednávku! Bez ohľadu na to, či ste si zakúpili nábytok vyrobený z prírodného dřeva s vysokým leskom alebo matne plastovou farbou – každý kus nábytku má svoje zvláštné špeciálne vlastnosti. Také kvalita a štruktúra dřeva, ako napríklad množstvo uzlov v dřevě, jsou součástí individuálního vyzarování každého kus nábytku. Keďže je nábytek z prírodného dřeva vystaven neustálým výkyvom klmy a vlhkosti, môžu sa ojedinále vyskytovať zmeny v jeho povrchu ako napríklad vlasové tříhy alebo zmeny farby. Světlost včasně běhém času klesá a sytlost barvy se zvyšuje – dřeva tmavnou. Jednotlivé změny jsou u přírodního materiálu jako dřeva normální proces. Tato knižka Vám poskyne několik tipů pro péči o váš nábytek, abyste se z něho mohli radovat dlouhou dobu.

Zásadné plati:

Nepokládejte na nábytek horké předměty. Nestavte přímo na nábytek žadane svíčky. Vylište kvapaliny ihneď utírat. V pravidelných časových intervalech kontrolujte pevně utažené šrouby a kování. Typický, aromatičká pach dřeva je při nákupu nábytku z přírodního dřeva vždy důkazem kvality.

Swětlostí místa u suků vznikají přírodním únikem pryskyřice a mohou se přibližně suchým hadříkem, který nepouští vlákná.

Také u jiných dřevěných, lakovaných, kožených nebo čalouněných materiálů je slabší vůně/zápach na začátku nevymělnatelný. Toto vůně/zápach zmizí po nějaké době samy. Pokud tomu budete chtít napomoci, větrejte na začátku častěji a/nebo nábytek lehce otřete vodou z trochou octa. Tyto pokyny dobře uschovejte.

Pokyny pre odštorenie nábytku z dreva

Pri práci s prírodným drevom použijte najmä mäkký hadičok, ktorý nepoušťa vlákna, alebo kožený/hadičok. Povrch očistite navlhčeným hadičkom.

Zásadne platí:

V žiadnom prípade nepoužívajte nasledujúce čistiace prostriedky: **hadíčky s mikrovláknou alebo samočistiace houbičky.** Často obsahujú jemné abrazívne častice, ktoré môžu viesť k poškodeniu povrchu. **silné chemické substance z abrazívnych čistiacich prostriedkov a rozpúšťadiel.** Rovnako môžu poškodiť povrch. **abrazívny prášok, oceľovú vlnu alebo drôtenky.** Zničia povrch tak, že jeho oprava už nebude možná; **vyšávač.** Trysky a kartáče môžu poškodiť povrchy.

parmi čistěci.

Povrchy může poškodit vysoký tlak a žárování páry nebo dokonce může dojít k jejich uvolnění od podkladu.

Váše oddělení vývoje nových výrobků

produkuje

Kedves Vásárlónk!

Köszönjük a megrendelését! Függetlenül attól, hogy természetes fából vagy más anyagból készült fényes vagy matt felületű bútort vásárolt, minden egyes bútor egyedi jellemzőkkel rendelkezik. A faanyagok és a szerkezetüknek egyedi jellemzői, pl. a kisebb ágak miatt pácák, a természetes anyagból készült bútoroknál minden egyes bútorunk egyedi megjelölést kaptak. Ezek a változások a természetes anyagok, pl. a fa jellemzői, teljesen normálisak. A kézikönyvecské célja, hogy pár ötletet adjon a bútor ápolásához, hogy annak használatakor hosszán élvezhesse.

Általános utasítások:

Ne tegyen forró tárgyat a bútorra. Ne tegyen gyertyát közvetlenül a bútorra. A kifolyó folyadékok azonnal töröljék le. Reményes időközönként ellenőrizze a csavarok feszesességét és az alátételeket. A természetes fából készült bútorok aronás fá illata a minőség jele. A göcsönként látható világos foltok a természetes anyagáztatás okozza, amit egy száraz, szőcsmentes ronggyal törölhet le és polírozhat.

A fa, a lak-, a bőr- és a kárpitanyagok a kezeltében gyengén illatanyagokat bocsátanak ki. Ezen illatanyagok kibocsátása egy idő után megszűnik. Ha ezt szeretné felgyorsítani, akkor a bútor használatának elején szellőztessen gyakrabban és/ami egy kicsit ecetet is rak. Örtzze meg az ümmatolót, hogy azt később is használhassa referenciaként.

Ápolási tanácsok bútorlapból készült bútorokhoz

A bútorlapok készült bútorokhoz a legjobbnak a puha, nem rozajosodó rongyot vagy bőrkendőt használja. Törölje le a felületeket kissé nedves ronggyal. **Általános utasítások:** Semmilyen körülmények között se használja a következő tisztítószereket: **mikroszálas kendő vagy szennyfűrőradír.** Ezek gyakran apró csészőszemcséket is tartalmaznak, amelyek a felületet összekarcolhatják; **erős vegyszerek, pl. sűrűsítőszert tartalmazó tisztítószerek vagy oldószerek.** Ezek ugyanúgy károsítják a felületet; **dörzsölőpor, fémcsiszoló sűrűlőpor, fémcsiszoló anyagok.** Ezek annyira károsítják a felületet, hogy annak javítása nem lehetséges; **poroszívó.** A cső és a kefék a kefék a felületet összekarcolhatják; **gőztisztító.** A magas nyomás és a hő miatt a gőz a felületen keresztül behatolhat az anyagba, ami sérüléseket okoz, sőt akár a felület is válhat.

A termékfejlesztők

Vásárlói visszajelzések alapján